

# كيهان الخريد

التخصصات الدينية والسياسية  
في البلاد تواصل تقديم التهانى  
لرئيس الجمهورية المنتخب

قمة شرم الشيخ: حققت مكاسب مهمة للعرو..

فيما لم يحصل العرب على اي شيء!!

على الصفحة الخامسة

العدد ١٣٥٠ السنة السابعة عشرة، الخميس ٢٢ محرم ١٤١٨ هـ، ٢٩ ايار ١٩٩٧ م صفحات ٨

مشيداً بحكمة السيد خاتمي في رده على تخريصات الاعداء

## القائد: الرئيس المنتخب انهم الاعداء في مؤتمره الصحفي ورد كيدهم الى نحرهم

● مجلس الشورى مجلس اسلامي بكامل المعنى وهو مرآة تعكس جميع افكار وميول ورغبات الشعب الايراني

● ان كل ما ظله الشعب الايراني من غيرات وبرايات  
كل رهنأ بوجهة الامم الاربية «رهنأ»

● انتخابات الرئاسة رسمت لوحات زاهية  
للغاية ستظل خالدة في ذاكرة التاريخ

● ان مرئحي الرئاسة هم ملك النظام الاسلامي  
ولقد دافعوا عن الاسلام والنظام

داعيا دول المنطقة الى المساهمة في حل الازمة الافغانية  
بروجدي: على اميركا ان تضع حدا لتدخلها في  
الشؤون الداخلية لافغانستان

طهران / ارنا: صرح مساعد وزارة الخارجية لشؤون اسيا والمحيط الهادئ والسيد علاء الدين بروجدي بان التصريحات العسكرية في افغانستان اليوم لم تقم الا بتغيير صورة الازمة ولن تحلها.  
واكد السيد بروجدي بان سياسات الجمهورية الاسلامية ازاء افغانستان ظلت دوما واضحة وفي اطار المبادئ الاسلامية والانسانية ودون التدخل في الشؤون الداخلية لهذا البلد وقال: هذه السياسة سنواصلها في المستقبل.  
واضاف السيد بروجدي في حديثه لمراسل / ارنا / بمناسبة هزيمة الطالبان اسم الاول للتلاش قائلا: تمارس بعض الدول لالاف دور لتجنيح النار.  
واستطرد قائلا: ان هذه الدول تجد في لبقاء الازمة وقتل الايرانيين والمظلومين في افغانستان وسيلة للحفاظ على مصالحها. لقد ان الاوان لترفع اميركا يدها عن التدخل للاستمرار في شؤون افغانستان وتفسح المجال لدول المنطقة لتقوم بمساعيها الحميدة.  
واكد السيد بروجدي بان الجمهورية الاسلامية مازالت تصر على ان الحول هو السبيل الوحيد للسلام في افغانستان وعلى دعاة الحرب التخل عن سياستهم بشأن هذه الازمة، كما أعلن استعداد الجمهورية الاسلامية لمساعدة الشعب الافغاني المظلوم بسرعة.

الرئاسة بالنعمة الليلية الكرى والهدية السماوية للشعب الايراني.  
واضاف سماحته في هذا اللقاء الذي ياتي بمناسبة الذكرى السابعة عشرة لتأسيس مجلس الشورى الاسلامي، قائلا: المجلس الايراني اسلامي وشعبي بكامل المعنى وهو مرآة تعكس جميع افكار وسلاسل وميول ورغبات الشعب الايراني. وهو يؤدي مهامه في شتى المجالات كمعالجة الخطط المطروحة واللوائح المعروضة على بساط المناقشة ويتابع القضايا السياسية والدولية. لهذا اقدم شكرا لكل واحد من اعضاء المجلس، سيما حضرة

عريضة واستمرار هذه القاعدة هو من دواعي فخر واعتزاز الخاتمي قائد الثورة الاسلامية.

ووصف الحضور الجماهيري الحماسي للكثف في انتخابات

طهران / ارنا: قال سماحة آية الله العظمى السيد علي الخامنئي قائد الثورة الاسلامية لدى استقباله نواب مجلس الشورى الاسلامي مخاطبا اياهم ان التمتع بقاعدة شعبية



في ندائه الى الملتقى الوطني الثاني للانتاجية

## رئيس الجمهورية يشدد على ضرورة تطوير الانتاجية اعتمادا على المصادر الوطنية في البلاد

طهران / ارنا: ينداء رئيس الجمهورية بدأ الملتقى الوطني الثاني للانتاجية اسس الاربعاء في طهران.  
واكد السيد هاشمي رفسنجاني في هذا النداء ضرورة زيادة الانتاجية عبر الاعتماد على المصادر الموجودة والاستفادة منها في مسيرة الاعمار للبلاد واعرب عن امله ان يتمكن عبر زيادة الانتاجية من تسجيل حضور فعال في الاسواق العالمية والتبادل التجاري الدولي ومناقشة الآخرين.

جاء في هذا النداء ايضا: ان النجاحات التي تم تحقيقها خلال مرحلة الاعمار في ايجاد البنى التحتية وتوفير الارضية اللازمة للتنمية والاعمار في البلاد في ظروف كان الاستيثار العالمي يرمي الى عرقلتها، كانت هذه النجاحات مدعاة لاستغراب وحيرة الكثير من المراقبين الدوليين.  
واضاف النداء الذي تلاه الدكتور عباس بور المستشار الفني لرئيس الجمهورية: ان الكثير من الشعوب عقدت في الفكر الجميع برفع الانتاجية.

وضمن توصيته للمدراء والخبراء برفع الانتاجية في مختلف القطاعات اقترح ان تقسم منظمة التخطيط والبرمجة باعداد تقرير عن نشاط الحكومة من وجهة نظر انتاجية وتشخيص حجم المصادر والامكانات التي استهلكها البلاد طيلة مرحلة

في حديث خاص مع مراسل صحيفة «كيهان»  
من روهاني: ما يحدث في افغانستان شأن داخلي لكن الذي يلقنا المظالم التي ترتب ضد الشعب الافغاني

حدودنا الشرقية.  
واضاف: ان مجموعة طالبان لو احتلت افغانستان كلها فستجد نفسها انها في بداية طريق شائك بسبب تراكم المشاكل الداخلية وتحدي الجماهير لها: مما لايسمح لها بمعالجة الوضع في البلاد، كما ان اختلاف الطوائف والاقوام كان يترك بصماته باستمرار على الساحة الداخلية.  
وبرغم هذه الظروف المعقدة يحذونا الامل بعودة الاستقرار الى هذا البلد بعد تشكيل الحكومة الوطنية الشاملة هناك، ثم تحدث عن علاقته مع افغانستان قائلا: مهما اختلفت المجموعات التي ستحكم افغانستان فانها ستظل بحاجة لمساعدة حياتها السياسية والاقتصادية الى مساعدة جارتها الغربية ايران.

اما فيما يخص مجموعة طالبان فنحن نشعر بقلق من تعاملها مع المواطنين الافغان سيما وان هذه المظالم تحدث تحت واجهة الدين.  
كما نشعر بالقلق من تنامي حركة تهريب المخدرات، التي تهدد امن المنطقة والعالم، وقد ازداد التهريب بصورة جارية مجموعة طالبان على امتداد

ايران الاسلام تتابع تطور الاحداث السياسية والعسكرية الافغانية وتطور التدخل العسكري التركي بشمال العراق. هذا ما اطلعه الدكتور حسن روحاني سكرتير مجلس الامن القومي في حديث خاص مع مراسل صحيفة «كيهان»  
واضاف: اقتدار النظام الاسلامي وروصده الجماهيري الذي شهد العالم يوم الجمعة الماضي صورا منه هو اكبر ضمان للامن في البلاد.  
وحول تطور الموقف في افغانستان قال: ان ما يحدث في افغانستان هو قضية داخلية لكن الذي يلقنا المظالم التي تسببها المجموعات المتناحرة على رأس الشعب ويكاد العالم يجمع على ان الحرب الداخلية لاتحل المشكلة الافغانية ولا يمكن لاية جهة او مجموعة ان تحكم افغانستان بمفردها.  
وحول الامن في حدود البلاد الشرقية قال الدكتور روحاني: تطور الموقف الاخر في افغانستان لايشكل تهديدا لحدودنا، غير ان هناك مشاكل طارئة تحدث بسبب تدفق اللاجئين ومهربي المخدرات خاصة منذ العام الماضي حينما جاورتنا مجموعة طالبان على امتداد

البحر الى الشرق. هذا ما اطلعه الدكتور حسن روحاني سكرتير مجلس الامن القومي في حديث خاص مع مراسل صحيفة «كيهان»  
واضاف: اقتدار النظام الاسلامي وروصده الجماهيري الذي شهد العالم يوم الجمعة الماضي صورا منه هو اكبر ضمان للامن في البلاد.  
وحول تطور الموقف في افغانستان قال: ان ما يحدث في افغانستان هو قضية داخلية لكن الذي يلقنا المظالم التي تسببها المجموعات المتناحرة على رأس الشعب ويكاد العالم يجمع على ان الحرب الداخلية لاتحل المشكلة الافغانية ولا يمكن لاية جهة او مجموعة ان تحكم افغانستان بمفردها.  
وحول الامن في حدود البلاد الشرقية قال الدكتور روحاني: تطور الموقف الاخر في افغانستان لايشكل تهديدا لحدودنا، غير ان هناك مشاكل طارئة تحدث بسبب تدفق اللاجئين ومهربي المخدرات خاصة منذ العام الماضي حينما جاورتنا مجموعة طالبان على امتداد

رداً على سؤال لمراسل «كيهان الخريد»  
د. ولايتي: لم يحدث العلاقات الايرانية - الهربية مع بشاره خلال زيارتي للقاهرة وكل ما نقل كذب والفرار

● لم يصر أدنى تغيير على مشروع التسامح العربي - الصهيوني ويتواصل اندلعال  
سياسيتها القومية ضد أبناء الشعب الفلسطيني العظيم

● مباحثات مع المسؤولين المصريين لم تناول سوى  
موضوع القمة الاسلامية القادمة في طهران



من اسئلة المراسلين الحاضرين في المؤتمر ومن اهمها سؤال لمراسلنا والقاتل: قام سعادتكم بزيارة للعديد من الدول الاسلامية والعربية ومنها مصر وذلك

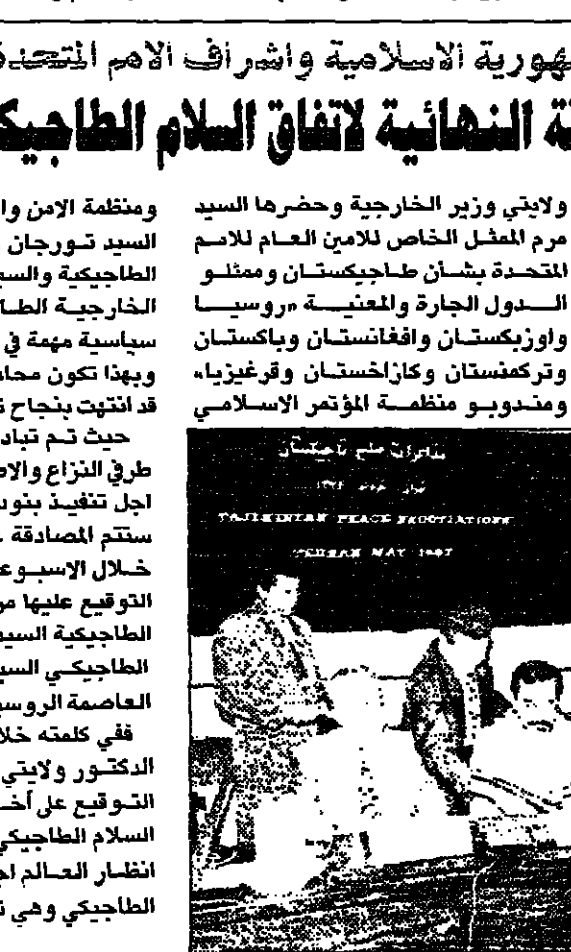
كيهان العربي / خاص:  
على هامش الجلسة الختامية لمباحثات السلام الطاجيكية في العاصمة طهران، عقد الدكتور علي اكبر ولايتي وزير الخارجية مؤتمراً صحفياً نادياً متلفراً حضره عدد كبير من المراسلين المحليين والاجانب.  
حيث شرح الدكتور ولايتي في البداية آخر النتائج التي تمخضت عنها محادثات السلام الطاجيكية على مدى السنوات الماضية، قائلا: لقد توصلنا وبعد ٤ سنوات من المباحثات المستمرة والحفيظة مع جميع اطراف النزاع الطاجيكي الى التوقيع على آخر بنود اتفاق السلام والذي تشكل من ٨ بنود تم التوقيع على اربعة منها في طهران واثنين في موسكو وواحد في شمال افغانستان واخر في بيشكك والذي تم التوقيع له ايضا في طهران.  
واضاف: لقد اتفقت جهودنا السلمية والاخوية والحمد لله وذلك بمساعدة

برعاية الجمهورية الاسلامية واشراف الامم المتحدة  
التوقيع على الوثيقة النهائية لاتفاق السلام الطاجيكي بطهران

كيهان العربي / خاص:  
برعاية الجمهورية الاسلامية واشراف الامم المتحدة، تم صباح امس الاربعاء في العاصمة طهران التوقيع على الوثيقة النهائية في إطار اتفاق السلام الطاجيكي، ففي مراسم رسمية رعاها الدكتور ولايتي وزير الخارجية وحضرها السيد مرم الممثل الخاص للامن العام للامم المتحدة بشأن طاجيكستان وممثلو الدول الجارة والمعنية «روسيا واوزبكستان وافغانستان وباكستان وتركمنستان وكازاخستان وقرغيزيا» ومندوبو منظمة المؤتمر الاسلامي

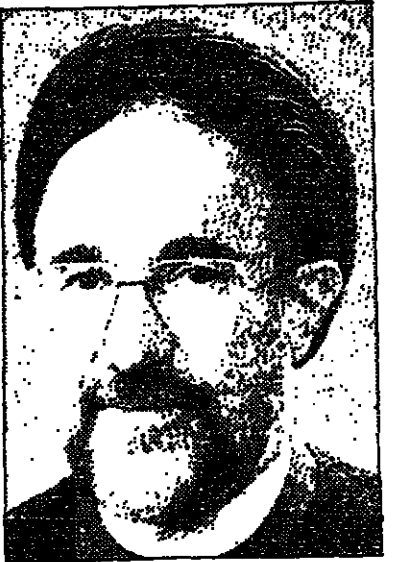
مفكرون وشخصيات عالمية  
تواصل الاشادة بسير وتناج  
الانتخابات الرئاسية في ايران

بيروت / ارنا: رأى العلامة السيد محمد حسين فضل الله ان الانتخابات الرئاسية الايرانية اثبتت ان الاسلام عندما يحكم يعطي الشعب كل الحرية في التعبير عن رايه ولا يتدخل في قرارات الشعب.  
وقال في درس التفسير القرآني الاسبوعي امس في ضاحية بيروت الجنوبية ان تجربة الجمهورية الاسلامية الايرانية دلت ان نظامها في اسلوب الاستفتاء الشعبي الشامل هو النظام الوحيد في المنطقة او في العالم الثالث بكل شيء وهذا ما يده الامم الخميني الراحل عندما قاد الثورة واراد للشعب ان يدي رايه في الدستور.  
واضاف العلامة فضل الله نحن لا نعرف استفتاء شعبي شاملا مثل الذي جرى في ايران حتى في الدول الغربية التي تدعى الديمقراطية ولا تمارسها بشكل مياشل.  
وقال سماحته في معرض تقويمه للرئيس الجديد انما نعرف انه يملك فقا اسلاميا حوزويا لكنه فكر معاصر فهو يملك حسن المعاصرة ويعرف ذهنية



في جلسة على الصفحة ٦

هكذا من الأصل



عواصم العالم / أرناء: ما زالت برقيات التهنية تتوالى إلى السيد محمد خاتمي من الرؤساء والملوك وكبار الشخصيات في العالم لانتخابه رئيسا للجمهورية الإسلامية. فقد بعث رئيسا الجمهورية والوزراء في بنغلادش برقيتي تهنية منفصلتين إلى السيد محمد خاتمي بمناسبة انتخابه رئيسا خامسا لإيران. وأعرب الرئيس قاضي شهاب الدين أحمد عن ثقته بأن يحقق الشعب الإيراني في ظل توجيهات وإرشادات السيد خاتمي تطورات اقتصادية وأن تتعزز

العلاقات بين إيران وبنغلادش مستقبلا. من جانبها هنأت الشقيقة حسنية رئيسة الوزراء السيد خاتمي لانتخابه رئيسا للجمهورية الإسلامية. إلى ذلك هنا السيد أنور إبراهيم رئيس الوزراء في ماليزيا بالوكالة السيد محمد خاتمي لانتخابه رئيسا للجمهورية الإسلامية، معربا عن رغبة بلاده في تعزيز العلاقات مع طهران، متمنيا النجاح والوفوقية للسيد خاتمي في مهامه الجديدة ولما فيه خدمة الشعب والحكومة الإسلامية في إيران. كما بعثت الشخصيات السياسية والدينية اللبنانية برقيات تهنية للسيد خاتمي بهذه المناسبة. وخاطب العلامة السيد محمد حسين فضل الله في برقيته السيد خاتمي بالقول: إن انتخابكم في هذه المرحلة الحساسة والصعبة التي تكون فيها إيران بحاجة إلى شخصية كشخصيتكم، دلالة على وعي وبقلة الشعب الإيراني، وتعرب عن أملنا بأن يوفقكم الله تعالى في تحمل هذه المسؤولية الجسيمة والصعبة على أحسن وجه. على الصعيد ذاته بعث الشيخ محمد

مهدي شمس الدين رئيس المجلس الإسلامي الشيعي الأعلى في لبنان والسيد نبيه بري رئيس البرلمان برقتي تهنية منفصلتين إلى السيد محمد خاتمي متمنيا له النجاح في تحقيق أهداف الثورة الإسلامية وأمال الشعب. كما بعث السيد وليد جنبلاط زعيم الحزب التقدمي الاشتراكي وزير شؤون المهجرين برقية مصادلة إلى السيد خاتمي أكد فيها أن انتخاب سيادته رئيسا للجمهورية سيكون له أفاق مستقبلية جديدة. هذا وبعثت قوات المقاومة للمؤنة وهيئة علماء فلسطين والحزب القومي الاجتماعي اللبناني وحزب الاتحاد الاشتراكي العربي برقيات تهنية إلى الرئيس المنتخب السيد محمد خاتمي. كذلك قدم المسؤولون في بروناي وسفرء عدد من البلدان الإسلامية للتعهدون لدى دار السلام تهنيتهم إلى السفير الإيراني بمناسبة انتخاب السيد محمد خاتمي رئيسا للجمهورية الإسلامية. وصرح السيد بهمن محمد علي وكيل وزارة الخارجية في بروناي بأن الانتخابات الرئاسية في إيران جرت في

أجواء نزاهة ورائعة. وفي السياق نفسه هنا اتحاد مسلمي روسيا السيد خاتمي بمناسبة فوزه في الانتخابات الرئاسية. وقال شاهر فالجيايف مندوب داغستان في الدوما الروسي، زعيم الاتحاد في تصريح له «أرشاء: إن مشاركة الشعب الإيراني المتكفة في عملية الاقتراع أثبتت أن الشعب الإيراني يواصل نهج الإمام الخميني «رض». مضيفا أن توافد عشرات الملايين من الإيرانيين على صناديق الاقتراع يظهر مدى عزمهم على المشاركة في اتخاذ قرارات بلادهم. كما هنا السيد اودو فنكو وزير الخارجية الأوكراني لدى لقائه السيد بهزاد مفاهري سفير إيران لدى أوكرانيا بمناسبة انتخاب السيد خاتمي رئيسا للجمهورية الإسلامية، معربا عن أملة بتطوير العلاقات بين البلدين في ظل تصدي السيد خاتمي لرئاسة الجمهورية. كما أكد الوزير الأوكراني على أهمية تنمية التبادل التجاري بين البلدين. إلى ذلك أصدرت وزارة الخارجية الروسية وعلى لسان غينادي تاراسف المتحدث باسم الخارجية الروسية، بياناً صحفياً أعلن فيه استعداد موسكو لأي تعاون مع السيد خاتمي وحكومته القادمة.

في ضوء نتائج الانتخابات الرئاسية إيران الإسلام تقضح زيف اميركا مرة أخرى

عبد الرزاق محمود

المحدث بلسان الخارجية الاميركية بيرنز وهو على متن الطائرة التي كانت تقل وزيرة الخارجية الاميركية الى باريس وصف نتيجة انتخابات الرئاسة الإيرانية بأنها «رائعة» وعندما تقف على هذه العبارة لاستقرار مدلولها فهي تقفح برائحة استكبارية واستعلانية وكان اميركا (المعلم) وباقي الدول تلامذة في الصف ومعارضة مسيرة السلام وسعيها لامتلاك السلاح النووي، وهذا استقام الموقف الاميركي على علاقته، وايضا تماما بأن إيران الإسلام ما زالت ترفض الوصاية الاجنبية وتواصل رفضها الاحتواء بجناح النسر الاميركي لئلا تتحول الى كومة عظام وجلد يابس، كون الانتخابات رائحة هذه حقيقة اجمع العالم عليها، اما الانتخابات الأخرى فانها معتادة ويطلقها المسؤولون الاميركيون في مناسبة ودون مناسبة حتى أصبحت مجوعة، فهناك مسؤولون كبار في الادارة الاميركية باتوا يرفضون هذه الاتهامات لانها تجعل من اميركا أضحوكة في قم العالم، وهي كذلك بكل أكثر من أضحوكة!!

اميركا بحاجة الى واحد من طراز موبوتو تبنته السياسة الاستكبارية ربحا من الزمن ثم لفظته بعد ان خدمها طوال ٣٠ عاما بعدما أصيب الرجل بالانتفاخ والقمحة وتراكم أرصته بالمليارات في البنوك العالمية والناس من حوله حيارين جياح عراة.

موبوتو هذا جاء بموجة استكبارية وانتقل بموجة أخرى بعد ان امضى ثلاثة عقود مترعاً على عرش الكونغو.

موبوتو، كما جاء خرج كان يحترم نفسه في الاقل حينما ابلى الإدارة الاميركية قبل ثلاثة ايام من دخول الفاتحين الجدد باستعداده لمخادرة كينشاسا العاصمة مقابل (وعد) بالحفاظ على حياته وتلقى عبارة (او كي) وانتقل بعدها مع حاشيته الى توغو. ومن بعدها الى فنندق فخم على بعد ٢٠ كلم جنوب العاصمة للمغربية الرباط.

عملية دخول الرئيس الجديد للعاصمة استغرقت ثمانية اشهر، كان من هشيمها تنريد نصف مليون كونغوي في العراء وهم لا يدرون لماذا جاء موبوتو؟ ولماذا ينبغي له ان يذهب!

الجنرال الفاتح كابيل فور دخول العاصمة كينشاسا عطل الاحزاب والمجلس كما يفصل الطالبان في شمال شرقي افغانستان الذين عطلوا مدارس البنات وسرحوا النساء العاملات في دوائر الدولة.

المحدث بلسان الخارجية الاميركية وبداخل نفس الطائرة التي اقلت وزيرة الخارجية الى باريس (المنتع) كما قالت الوكالة الفرنسية عن انتقاء الجنرال كابيل يعرف ما عليه ان يفعل» هذا ما اورثته الوكالة الفرنسية بالنص وهذا هو بيت القصيد.

الجنرال كابيل شق طريقه الى العاصمة فوق اشلاء الضحايا وفي بحر من الماء واللوج وهو مجهز بالمال والسلاح والمرتزة لان الرجل كما تقول الخارجية الاميركية (يعرف ما عليه ان يفعل)!

الجنرال كان يحمل تعليمات مشددة افعل هذا ولا تفعل كذا!

لكن الخارجية الاميركية است (النصح) الى كابيل، حينما قالت (من الاممية يمكن اجراء انتخابات سريعة) وان يفعل ما يراه مناسباً لاجراء مسرحية الانتخابات.

ثلاثون مليون مواطن إيراني اندفعوا تلقائياً للمشاركة في انتخابات، بـ ١٠٠٪ وادلى عشرون مليوناً منهم باصواتهم لصالح السيد خاتمي.

وماتزال إيران وحسب للعايير الاستكبارية في قصص الاتهامات الاميركية لانها تعارض حوار الذئب والحمل، والجمع بين النقيضين!!

حتى دول التطبيع العربية ارتفع صراخ استنكارها الى السماء طالبة النجدة لانقاذها من مخالب ثنن ياهو وعصابتها الارهابية.

اميركا بحاجة (دائماً) الى رجال من طراز كابيل وموبوتو وتتن ياهو وعساكر تركيا، ومرتزة الطالبان ووو .... لكي تواصل بفاقر بال، سطوتها ونهبها واملاء رغباتها على الشعوب المغلوبة على امرها تصوروا ان (٦٠) ألف جزائري سقطوا قتلى بالرصاصة خلال الايام الأخيرة، هذا ليس بارهاب وانما نزعة لصيد الارانب والفعالب!! وفي الكونغو قتل عشرات الآلاف لاستبدال عميل بأخر، تصوروا في منقلبة الحكم الساتلي قامت الشرطة الاسرائيلية باعتقال الشرطة العراقية لان شرطة عراق تحكم البقية الباقية من ضمائرهم، في التعامل مع الفلسطينيين، هذا بينما اسرائيل ما زالت تنسف بيوت الفلسطينيين ومازالت تقتل الفلسطينيين برصاص الحكومة وقطعان الذئاب الصهيونية المتعصبة.

هذا ليس بارهاب، اسرائيل تقتل شعباً أمناً امام عين الاستكبار واميركا، ولا من تنصر.

اسرائيل تأخذ بالكيلومترات ولا تعطي حتى بالاشبار!!

هذا يعني افلاس الحضارة الغربية!! يعني ان خواء الاتهامات التي توجهها اميركا لدولة مثل إيران التي خرج شعبها بأكمله لمنح ثقته بالمرشح الاتي والاصلاح وهو يهتف من شفاف القلب بصوت مدوي بالموث لاميركا وللوت لاسرائيل.

## الخصيات الدينية والسياسية في البلاد تواصل تقديم التهانى لرئيس الجمهورية المنتخب

القدير ان يوفقكم في تحقيق اهدافكم وبرامجكم المستقبلية. واكد آية الله صانعي بان الاصوات التي ادلى بها ابناء الشعب تحببت مؤامرات الاعداء. كما بعث ممثل الولي الفقيه في محافظة خراسان سادان الروضة الرضوية برقيات تهنية الى قائد الثورة الإسلامية ورئيس الجمهورية المنتخب اشاد فيها بالمشاركة الواسعة لابناء الشعب في الدورة السابعة لانتخابات رئاسة الجمهورية.

وجاء في جانب من برقية حجة الاسلام والمسلمين عباس واعظ طيس الى قائد الثورة الإسلامية: لاشك ان المشاركة الواسعة لابناء الشعب في الانتخابات والاصوات التي احرزها السيد محمد خاتمي كانت ثمرة لقيادكم الحكيمة وتمسك رئيس الجمهورية

طهران / أرناء: اصدر وزير التربية والتعليم امس الاربعاء، بياناً حث فيه كافة المثقفين على بذل ما في وسعهم لاعلاء كلمة الثورة الإسلامية وعزة ايران في خدمة رئيس الجمهورية الإسلامية الإيرانية المنتخب. وجاء في جانب من البيان الذي صدر بمناسبة انتهاء الانتخابات الرئاسية: الآن وقد خرج شعبنا الإيراني الابي من هذا الامتحان الالهي رفوع الرأس حيث انتخب رئيساً في منتهى الكفاءة والقدرة والقدرة وبصورة حساسة، فان كافة المثقفين مكلفون بتوظيف طاقاتهم لخدمته ويساعده في تحقيق اهدافه السامية الكافسة على اساس افكار الإمام الراجل «قدس سره»، وتوجيهات قائد الثورة الإسلامية.

من جهة أخرى بعث آية الله يوسف صانعي رسالة تهنية إلى السيد محمد خاتمي هناء فيها لانتخابه رئيسا للجمهورية الإسلامية.

## وفد علمي إيراني يتفقد المراكز العلمية والثقافية في العاصمة الكرواتية زغرب

سراييفو / أرناء: زار وفد إيراني مؤلف من الدكتور مصطفى عبيد كلية اللغة والادب الفارسي في جامعة «بيام نور / القسم النووي / والدكتور سروس شيمسا استاذ الادب الفارسي والسيد محمد جواد آسائش السفير الإيراني في كرواتيا زاروا كلية الفلسفة والمكتبة الوطنية في زغرب.

وتم في المباحثات التي جرت بين الوفد الإيراني ومسؤولي الكلية، الاتفاق على تشكيل دورات قصيرة وطويلة الاسد لقبول الطلبة الكروات لولوجة دراساتهم في إيران. كما تم الاتفاق على ارسال استاذ إيراني لتدريس اللغة والادب الفارسي في كرواتيا.

هذا وشاد عبيد كلية الفلسفة في زغرب بجهوده ومساعدات إيران وخصوصا السفير الإيراني في كرواتيا لمساعدته في تشكيل دورات اللغة الفارسية في بلاد.

وفي الزيارة التي قام بها الدكتور مصطفى والدكتور شيمسا لمكتبة جامعة زغرب، فقد لفت انتباه الزوار الى وجود كتب نادرة وبالعنفات العربية والتركية في هذه المكتبة.

كما التقى الوفد الإيراني بمعتملي كرواتيا السيد شفق عمر ورئيس الجمع الإسلامي في كرواتيا واطلعوا على اوضاع المسلمين الكروات.

## دراسة.. العالم سيواجه أزمة طاقة حقيقية خلال العشرين عاماً القادمة

طهران/ أرناء: نقل القسم الفارسي في هيئة الإذاعة البريطانية / B.B.C / عن الدكتور برد هيدفيلد خبير شؤون الطاقة الأستاذ في جامعة توليدو قوله بأن هناك علاقة بين النمو الاقتصادي المطرد في العالم وزيادة استثمار مصادر النفط الزهيدة الثمن وان هذه المصادر ستزول في المستقبل القريب.

وتوقع الدكتور هيدفيلد بانخفاض انتاج العالم من النفط في السنوات العشرين القادمة وانخفاض مستوى معيشة الشعوب.

وقال هذا الأستاذ الجيولوجي في مقابلة مع نشرة / نيجر (الطبيعية) / العلمية: اذا ما استمر استهلاك النفط على منواله الحالي فان نصف مقدار النفط الباقي في العالم سيتم استخراجه واستهلاكه حتى العام الميلادي ٢٠١١

## خطوط لافتاح فروع جديدة لاسواق الرفاه في جميع انحاء البلاد

طهران / أرناء: أعلن السيد علي عسكري مستشار رئيس الجمهورية لشؤون التوزيع، مدير عام اسواق «الرفاه يوم امس الاربعاء، بانه وبغية توسيع وتنمية النشاطات التجارية فان شركة اسواق «الرفاه» ستفتتح قريباً فروعاً لهدد الاسواق في جمهوريتي أذربيجان ونخجوان.

وقال السيد عسكري: فيما لو نجحت مشاريع افتتاح فروع لاسواق «الرفاه» في الخارج فسيتم فتح فروع أخرى في دول آسيا الوسطى والقوقاز والكويت وقطر وعمان.

وصرح السيد عسكري بانه هدف شركة اسواق «الرفاه» في العام الماضي كان الاستثمار ولهذا فقد تم انشاء اكثر من ١١٠٠ ألف متر مربع من المباني، وما تهدفه الشركة خلال العام الجاري هو زيادة الخدمات الانتاجية، مشيراً الى انه قد تم ايجاد ٢٥٠ فرعاً لاسواق

## إيران تشارك في كسرتيوم نفطي للاستفادة من حقول النفط في بحر الخزر

ياكو / أرناء: تم يوم امس الاول الثلاثاء توقيع اتفاقية عضوية شركة «او - يك» الهندسية التابعة للقطاع الخاص في الكسرتيوم الذي تم تشكيله للاستفادة من حقول نفط «تالش دنيز» و «لنكران دنيز» في بحر الخزر.

وطبقاً للاتفاقية المذكورة ستقوم شركة «سوكار» النفطية في جمهورية أذربيجان بتفويض ١٠٪ من حصص الحقول النفطية المذكورة الى شركة «او - يك».

## توقيع مذكرة تفاهم بين إيران وأذربيجان في المجال الطبي

ياكو / أرناء: تم في ختام الزيارة التي قام بها وفد كلية الطب في إيران برئاسة الدكتور «مسعود بزشكيان» مساعد وزير الصحة والعلاج والتعليم الطبي ورئيس كلية الطب في تبريز شمال شرقي البلاد الى جمهورية أذربيجان تم ابرام مذكرة تفاهم للتعاون بين كليات الطب في طهران وتبريز واربيل وجامعة «نريمان أوف» الطبية في ياكو.

وتم في هذه المذكرة التأكيد على التعاون المشترك لتأسيس مستوصف للقلب في ياكو وكذلك تبادل الاساتذة والطلبة الجامعيين.

وسيتم حسب المذكرة اقامة ندوة علمية مشتركة بين المراكز العلمية المذكورة في مجال مكافحة الأمراض المعدية بما فيها الملاريا على حدود البلدين.

واكد الدكتور بزشكيان أهمية ابرام هذه المذكرة واعرب عن أملة في ان يتم من خلال تبادل الاساتذة والطلبة الجامعيين تمهيداً لرفعية نقل التجارب العلمية بين البلدين في المجالات الطبية.

وكان الوفد الإيراني قد وصل الاسبوع الماضي الى ياكو في زيارة لجمهورية أذربيجان استغرقت سبعة ايام.

## خطوط لافتاح فروع جديدة لاسواق الرفاه في جميع انحاء البلاد

طهران / أرناء: أعلن السيد علي عسكري مستشار رئيس الجمهورية لشؤون التوزيع، مدير عام اسواق «الرفاه يوم امس الاربعاء، بانه وبغية توسيع وتنمية النشاطات التجارية فان شركة اسواق «الرفاه» ستفتتح قريباً فروعاً لهدد الاسواق في جمهوريتي أذربيجان ونخجوان.

وقال السيد عسكري: فيما لو نجحت مشاريع افتتاح فروع لاسواق «الرفاه» في الخارج فسيتم فتح فروع أخرى في دول آسيا الوسطى والقوقاز والكويت وقطر وعمان.

وصرح السيد عسكري بانه هدف شركة اسواق «الرفاه» في العام الماضي كان الاستثمار ولهذا فقد تم انشاء اكثر من ١١٠٠ ألف متر مربع من المباني، وما تهدفه الشركة خلال العام الجاري هو زيادة الخدمات الانتاجية، مشيراً الى انه قد تم ايجاد ٢٥٠ فرعاً لاسواق

## إيران تشارك في كسرتيوم نفطي للاستفادة من حقول النفط في بحر الخزر

ياكو / أرناء: تم يوم امس الاول الثلاثاء توقيع اتفاقية عضوية شركة «او - يك» الهندسية التابعة للقطاع الخاص في الكسرتيوم الذي تم تشكيله للاستفادة من حقول نفط «تالش دنيز» و «لنكران دنيز» في بحر الخزر.

وطبقاً للاتفاقية المذكورة ستقوم شركة «سوكار» النفطية في جمهورية أذربيجان بتفويض ١٠٪ من حصص الحقول النفطية المذكورة الى شركة «او - يك».

## دراسة.. العالم سيواجه أزمة طاقة حقيقية خلال العشرين عاماً القادمة

طهران/ أرناء: نقل القسم الفارسي في هيئة الإذاعة البريطانية / B.B.C / عن الدكتور برد هيدفيلد خبير شؤون الطاقة الأستاذ في جامعة توليدو قوله بأن هناك علاقة بين النمو الاقتصادي المطرد في العالم وزيادة استثمار مصادر النفط الزهيدة الثمن وان هذه المصادر ستزول في المستقبل القريب.

وتوقع الدكتور هيدفيلد بانخفاض انتاج العالم من النفط في السنوات العشرين القادمة وانخفاض مستوى معيشة الشعوب.

وقال هذا الأستاذ الجيولوجي في مقابلة مع نشرة / نيجر (الطبيعية) / العلمية: اذا ما استمر استهلاك النفط على منواله الحالي فان نصف مقدار النفط الباقي في العالم سيتم استخراجه واستهلاكه حتى العام الميلادي ٢٠١١







## آية و رواية

أعوذ بالصالحين من الشيطان الرجيم

إِنْ أَحْسَبَ النَّاسُ أَنْ يُتْرَكُوا أَنْ يَقُولُوا إِنَّا هُمْ مُسْلِمُونَ

سورة العنكبوت، الآية (١٣ و ١٢)

في الدر المنثور أخرج عبد بن حميد وابن جرير وابن المنذر وابن أبي حاتم عن الشعبي في قوله: «الم» أحسب... الآية الشريفة، قال: أنزلت في أناس يمكثون قد أقروا بالاسلام فكتب إليهم اصحاب رسول الله -ص- من المدينة لما نزلت آية الهجرة أنه لا يقبل منكم اقرار ولا اسلام حتى تهاجروا. قال: فخرجوا عامدين الى المدينة فاتبعهم المشركون فرذوهم، فنزلت فيهم هذه الآية فكتبوا إليهم أنه نزل فيكم كذا وكذا، فقالوا: نخرج فإن أتبعنا أحد قاتلناه فخرجوا فاتبعهم المشركون فقاتلهم فممنهم من قتل ومنهم من نجا، فأنزل الله فيهم: «ثم إن ربك للذين هاجروا من بعد ما فتنوا ثم جاهدوا وصبروا إن ربك من بعدها لغفور رحيم».

الميزان، ج (١٦)، ص (١٠٨)

الاستاذ فولاد وند، مترجم القرآن الكريم الى اللغة الفرنسية:

## الحاجة بات ملحة ومحسوسة لترجمة فرنسية صحيحة ومحايدة للقرآن الكريم



وغير ذلك من الاستنتاجات. على كل حال تعامل بلاشر مع القرآن الكريم مثلما يتعامل مستشرق مع روضة الصفاء، او يتعامل الشخص مع الاشياء الغربية عنه والتي لا يعرف منها سوى المظهر.

ماهو الحافز الذي دفع بكم للاقدام على مثل هذه الخطوة الخطيرة، أقصد

بعد الاستاذ محمد مهدي فولادوند أحد المترجمين البارزين للقرآن الكريم الى اللغة الفارسية حتى اعتبرت ترجمته للقرآن الكريم من افضل التراجم الفارسية حسب وجهة نظر اغلب الباحثين والمحققين. ان تمكن الاستاذ فولادوند من اللغتين العربية والفرنسية ايضا جعله من ذوي الرأي في هذا المضمار لاسيما فيما يتعلق بالفرنسية، وقد اتى ارباب اللغة الفرنسية على مستواه في هذا المجال. تنقو في اللغة الفرنسية دفعه للاقدام على ترجمة القرآن الكريم للفرنسية. الحوار التالي يكشف عن رأي الاستاذ فولادوند في التراجم الفرنسية للكتاب العزيز وتقاط الضعف فيها، فلتقرأ معاً:

حينا لو تقصّلت نبذة عن اهم التراجم الفرنسية للقرآن الكريم وتاريخها. O مثلاً هو حال الترجمة الفارسية للقرآن الكريم حيث تسير مراحل تكاملها فان الترجمة الفرنسية هي الاخرى تنطوي مراحل التطور ليتم في النهاية اصدار ترجمة بمستوى المطلوب والمناسب للنص المقدس.

في عام ١٧٨٢ ولدت ترجمة (SAVARY) وهي قديمة وغير مفيدة وينبغي تركها، ثم ترجمة «حميدانه» التي انتشرت بسبب اسم المترجم الجذاب وكذلك كونه مسلماً لكنها لاتعد مرجعاً لان المترجم لم يكن متمكناً من اللغة الفرنسية فضلاً عن انه استخدم مصطلحات لا وجود لها في قاموس فرنسي.

ترجمة البروفيسور روجيه بلاشر (SAVARY) وهي قديمة وغير مفيدة وسدّرت بثلاثة اجزاء في باريس عام ١٩٤٩، وقد نظف بلاشر ترجمته وفقاً لنزول الآيات الشريفة مما اثار حفيظة المسلمين فاحتجوا عليه لعدم اتباعه للضبط المشهور - حسب ترتيب السور - وهو ما دفعه الى اعادة طبعه في مجلد واحد عام ١٩٥٧.

ان مقدمة ترجمة بلاشر ومؤلفه في النحو والصرف العربي جديران بان يستفيد المرء منهما بيد ان ترجمته هي الاخرى تحمل وللأسف اشتباهات عديدة اولها في التقييم وكذلك تداخل الآيات، فهو لم يكتف بالافادة من ضبط «ملك فؤاد»



في آخر خبر صرح به حجة الاسلام السيد مهدي طباطبائي لمراسلنا حول نجله الحافظ الصغير السيد محمدحسن قال: ان محمد حسن حينما يتلو آية ما ويتدبر معناها يستحضر في ذهنه الآيات الاخرى التي تنسجم مع هذه الآية. وينقل السيد مهدي طباطبائي عن نجله قوله: «هناك آيات متعددة تفيد في تبين معنى كل آية شريفة». ويضيف الوالد قائلاً: السيد محمدحسن ينوي تدوين تفسير موضوعي للآيات الشريفة قريباً. يذكر ان حافظنا الصغير نفت انظار حجاج بيت الله الحرام خلال موسم حج هذا العام وكذلك المسؤولين السعوديين.

قال الرسول الاكرم، ص: يوضع - يوم القيامة - منابر من نور وعند كل منبر نجيب من نجيب الجنة ثم ينادي مناد من قبل رب العزة: أين حلة كتاب الله. اجلسوا على هذه المنابر فلا خوف عليكم، ولا اتم تحزنون حتى ينزع الله تعالى من حساب الخلائق، ثم اركبوا على هذه النجيب، واذهبوا الى الجنة.

## العدد الثامن لفصلية «المبين» في الاسواق

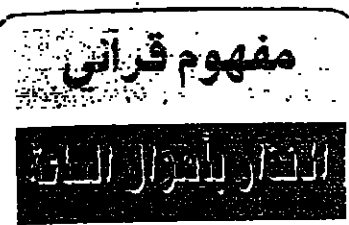


صدر مؤخراً العدد الثامن لفصلية «المبين» القرآنية وذلك عن الجامعة الإسلامية الحرة. ويتضمن العدد مقالات متعددة في علوم وابحاث القرآن الكريم ومنها «اطلالة على القراءات السبع» للدكتور عباس همامي و«الايمان من وجهة نظر القرآن الكريم والآخرين» للسيد محمد تقي فعالي.

من المواضيع الاخرى التي تناولها في هذا العدد «الصورة الثابتة للقرآن الكريم» للسيد محمد علي ايزاري و«التجويد والنفحات» للسيد محمد حسين ملك زاده و«ولادة السيد المسيح في القرآن الكريم» للسيد محمد بياباني اسكوني و«تاريخ التراجم الفارسية

## مسابقات قرآنية في جامعة طهران

وتجري للمسابقات القرآنية الكبرى على مرحلتين تمهيدية ونهائية للذكور والاناث وفي فقرتي الحفظ والتلاوة.



من اساليب القرآن الكريم في الدعوة التهديد والالتزام باحوال الساعة وشدة العذاب في الآخرة وقد جاء ذلك في عبارات مختلفة وعلى الوان واتحاء متحدة نصف الآيات الشريفة مقدمة الساعة تارة ونصف الحشر تارة اخرى وتحدث عن العذاب ثالثة وعن احوال المكثنين مع شركائهم او مع الحق رابعة وهكذا الى آخر ما نراه في القرآن الكريم. وما جاء في ذلك ما يجذب في سورة «فصلت» المباركة حيث نقرأ اولاً ولعلنا الاخرة اخري وهم لا يصدقون، و يوم يحشر اعداء الله الى النار فهم يزعمون، وفان يصيروا قائلين شوى هم وان يستحيوا فإنا هم من المعطين، والفن يلقي في النار خير ام من يأتي انا يوم القيامة؟.

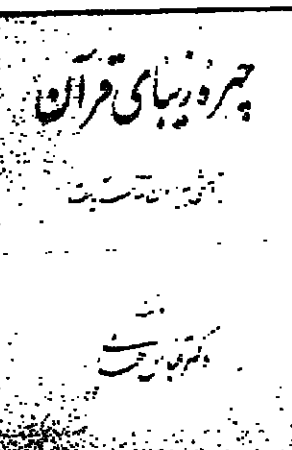
وكان القوم يقابلون الحديث عن الساعة وعن عذاب الآخرة تارة بالانكار والتعجب من الاخبار به ويقولون: وما هي الا حياتنا الدنيا نموت ونحيا وما يهلكنا الا الدهر، وامن بحج النظام وهي رديم. وتارة بما يقيد انهم شاكون متحيرون: «ما تدري ما الساعة وان نظن الا ظما وما نحن بمستيقنين».

ثم كثيرا ما كانوا يسألون عن وقتها ويستجيبون عليها حكماً واستهزاء وكان القرآن الكريم في كل هذه المواقف يجيبهم بالحجة المباشرة التي لا تدع مجالاً للافتكار ولا للشك وكان - في سؤاظم عن الوقت - يرد عليهم بانه عما اسأله الله به ولا يطلع عليه احد من خلقه ومن ذلك ما جاء في هذا الربع: «اليه يرد علم الساعة» والمباراة واضحة في ان علم الساعة لا يعلمه احد سواه.

وقد ضمت الآية الشريفة الى بعض الاحداث الكونية التي تأخذ حكمه وهم بانفسهم يعترفون بانه لا يعلمها احد سواه: «وما تخرج من ثمرات من اكمامها (او عيها) وما تعمل من اثني ولا تضع الا بعلمه».

وقد جاء ذلك المعنى في كثير من الآيات: «ويقولون متى هذا الوعد ان كنتم صادقين» و«قل اني اعلم عند الله وانما انا نذير مبين» و«يسألونك عن الساعة ايان مرساها قل اني اعلمها عند ربّي». ه الى القرآن الكريم للامام محمود شلتوت

## التناسب والارتباط بين الآيات الشريفة في رسالته دكتوراه



تحريف القرآن الكريم او حتى عدم نزوله من الله تعالى والعياد بالله. ومما لاشك فيه ان تناول مثل هذه المواضيع بالبحث يستلزم بحث مواضيع اخرى من قبيل تاريخ جمع القرآن الكريم واسباب نزول الآيات الشريفة وهو ما تطرق اليه المؤلف

اول من بحث مسألة تناسب الآيات الكريمة غير المرتبطة ببعضها في الظاهر والعلاقة بين السور القرآنية بصورة جدية - حسب ما نقل - هم الزركشي والسويطي وابوبكر النيشابوري.

مما لاشك فيه ان البحث في موضوع الارتباط بين الآيات الشريفة وتناسبها يستلزم بحث مواضيع اخرى من قبيل جمع القرآن الكريم واسباب النزول وهو ما تطرق اليه المؤلف باختصار

القرآن الكريم مجموعة مترابطة ان من محاولة الفصل بين حلقاته او انكار تناسب آياته وسوره المباركة يعد امراً لا طائل منه. فالكتاب العزيز وبالرغم من كثرة آياته الشريفة وسوره المباركة الا انه يصيب مقاصده في هدف واحد هو اوصول للخلق بالخالق جل وعلا. ففي ذات الوقت الذي تؤدي فيه كل سورة مباركة دورها الخاص بها فانها مرتبطة بباقي السور وان كل آية شريفة لها دور في المفهوم الكلي للسورة فضلاً عن استقلاليتها في مفهومها الخاص.

ان ارتباط الآيات الشريفة والسور للمباركة له اشكال وصور مختلفة بعضها غير ظاهرة وتحتاج الى دقة لمعرفة نوع ومكان الارتباط. ولعل افضل دليل يساق في هذا المورد هو ان المصاحف المشهورة المدونة في زمان الرسول الاكرم (ص) - الكاملة وغير الكاملة كتبت على غير ترتيب النزول.

في هذا المضمار صدر مؤلف للدكتور عباس همامي يحمل عنوان «الوجه الجميل للقرآن الكريم» وهو باللغة الفارسية. الكتاب المذكور فيه غوص في مختلف التفسير للتوصل الى بعض الحقائق كالتناسب والاتصال والنظم والتعلق. في المقدمة يعهد المؤلف كما هو الحال في مقدمات التفسير القرآنية الى شرح وبيان ارتباط المواضيع ببعضها وكذلك الى الآيات الشريفة.

ان اول من بحث مسألة تناسب الآيات الكريمة غير المرتبطة ببعضها في الظاهر والعلاقة بين السور القرآنية بصورة جدية - حسب ما نقل - هو الزركشي في البرهان ثم السويطي في الاثقان و ابو بكر النيشابوري الذي بحث هذا الامر في بغداد. وبعده تناول المفسرون على الحديث بصورة مختصرة او مسهية عن هذا الامر ومنها:

١- الفهري في «الكشف والبيان عن القرآن» - ٤٧٧ للهجرة.

٢- الطبرسي في «مجمع البيان» - ٤٨٠ للهجرة.

٣- الفخر الرازي في «مفاتيح الغيب» -

باختصار ودونما الخروج عن الخط العام لمواضيع الكتاب الذي قسم الى قسمين هما:

١- مواضيع عامة حول مباحث الارتباط وما يتعلق به.

٢- البحث في الآيات المباركة التي لا يوجد لها في الظاهر ارتباط بمجاورتها.

وقد سعى المؤلف الى تدوين هذين القسمين بصورة بحيث يمكن قراءة الاول بمعزل عن الثاني وتحقق الفائدة اللازمة. يذكر ان «الوجه الجميل للقرآن الكريم» في الاصل رسالة دكتوراه للسيد عباس همامي.



**مصر: من قيادة الثقل العربي بوجه العدو .. الى مطية لهذا الاخير!**

[illegible]

## القائد: الرئيس المنتخب ارفع الاعداء.. قمتة

السيد ناطق ثوري الرئيس المنتخب مجلس الشورى الإسلامي وأمل ان يتابع المجلس هذا المسار والنشاط والبناء.

أكد سماحة القائد ضرورة التعاون الحميم بين المجلس والحكومة وممارسة مراقبته لشؤون البلاد، وتشريع القوانين التي تحتاجها الحكومة، وأضاف: المجلس ونظراً لوضعه المتميز وإدارته السليمة والحاسنة فإنه تحول إلى أداة تجاذب وتماسك بدلاً من كونه أداة تناقض وتوتر وهو عامل أساس لتعزيز الاستقرار والأمن في البلاد وهذه إحدى مآثر المجلس.

ووصف سماحته المشاركة الشعبية الحماضية في انتخابات الرئاسة بالتجربة الحولة والعظيمة وقال: ان عملية الانتخابات رسمت لوحات زاهية للشباب ستظل خالدة في ذاكرة الزمن والتاريخ كحدي مآثر النظام الإسلامي

وعلياً ان تؤمن بكل وجودنا ان كل ما نملكه هو من فيض الباري تعالى ولو امتلكتنا مثل هذه المشاعر الإيمانية ستكون لنا الغلبة على جميع المشاكل التي تواجهنا، وستزول منا نوازع الغرور والغرسة والتفاخر وهذه الحالة من نعم الله تعالى فكل وجودنا ملك لله، وعلينا ان نتوسل وننتصر إلى الباري تعالى ان يديم هذه النعم علينا.

وقال سماحة القائد: ان المشاركة في انتخابات الرئاسة بحضور ٢٠ مليون مواطن هي صفحة خالدة في تاريخ الشعب الإيراني، وحفل سماحته على ادعاء الديمقراطية وحقوق الإنسان.

وقال: لقد سعت وسائل الاعلام المعادية للإسلام والعبادة لإخلاق الفجور في الانتخابات ووصفت المشاركة بعلامة احتجاج الشعب، غير ان الرئيس المنتخب أفهم الإعاء في مؤتمره الصحفي ورد كينهم الى نحسهم، غير أنهم لم يكتفوا عن تسديد سهامهم المسمومة وعلى

الجماعير ان تعي وتترك بدقة اهداف وسائل الاعلام العالمية وما يسمى بالخطين السياسيين الذين يرسمون الخطوط والمخار لقضايا العالم!

ووصف قائد الثورة الإسلامية حديث رئيس الجمهورية المنتخب حول النظام والقانون والعدالة الاجتماعية والتحرك نحو الاهداف الإسلامية والثورية والتبر على نهج الإمام الراحل «رض» بأنها نابعة من افكار الثورة والنظام الإسلامي وقال: العدو عريض لتحويل انشاء حدث الى مادة مرة في مذاق المواطنين ليشوه صورة الشعب الإيراني في العالم ونحن نشكر الباري تعالى الذي هدى القلوب إلى صناديق الاقتراع ليجسد وفاء وشوق الجماهير بالنسبة لهذا النظام الإلهي.

وأعرب سماحته عن اسفه للآثار التي تركت بعض الصحف المحلية وقال: ان بعض الصحف المحلية والبرهين وانصارهم ان يشكروا الباري تعالى الذي شرفهم بنجاح دخول هذه الساحة وكفوا وسيلة لمشاركة الشعب في هذه الملحمة التاريخية.

وقال القائد ان جميع الذين شاركوا بشعور عال بالمسؤولية في هذه الانتخابات وقاموا بحملاتهم الدعائية على الوجه الصحيح وايدوا مرشحهم الله تعالى.

أكد سماحته على الشعب ضرورة الابتثال بالشكر للباري تعالى الذي اتاح لهم فرص النجاح في انتخابات الرئاسة وقال: ان مرشحي الرئاسة هم ملك النظام الإسلامي ولهذا دافعوا عن الخطوط الاصلية للنظام الإسلامي الإيراني غير ان العدو يسعى لتحويل حركة الدفاع عن النظام الإسلامي هذه إلى مجرد صراع ونزاع وتنافس.

ويترب على المواطنين واعضاء المجلس

## د. ولايتي: لم نبعت العلاقات الإيرانية - المصرية .. قمتة

سياسته العدوانية تجاه ابناء الشعب الفلسطيني المسلم.

ان العدو الصهيوني ومن اجل اعطاء صيغة رسمية ولاستمرار عدوانه واحتلاله للأراضي الفلسطينية والعربية يحاول بين الحين والآخر التدخل في مفاوضات غير مثمرة وخاسرة مع

الاطراف العربية ونحن لن نرى مخرجا للقضية الفلسطينية ابدا طالما لا توجد هناك اية وحدة كلمة بين الحكومات العربية والإسلامية وطالما لا ندمع جهاد الشعب الفلسطيني وقضيته وسيواصل الكيان الصهيوني سياسته العدوانية الإسرائيلية تجاه ابناء فلسطين دون

اعتراض. وفي معرض رده على سؤال لمراسل إيراني حول احتمال وجود تغيير في السياسة الإيرانية خلال رئاسة الرئيس الجديد السيد خاتمي اجاب السيد وزير الخارجية قائلا: كما ذكر الرئيس المنتخب السيد خاتمي خلال مؤتمره الصحفي وبصورة واضحة وواقعية فان السياسة الإيرانية مبنية على اساس إسلامية وسوف لن يطرأ عليها ائني تغيير في المستقبل.

وردا على سؤال لمراسل الأنباء الإيرانية التركية حول الموقف الإيراني الحازم تجاه دخول القوات التركية للأراضي العراقية قال الدكتور ولايتي: نحن أعلننا وبصرامة رفضنا التام للعدوان التركي على شمال العراق لان ذلك يخالف جميع القوانين والأعراف الدولية فكيف سمحت تركيا لنفسها في شن هذا الهجوم على بلد له حدوده وحقوقه المشروعة وبلد مستقل ومن الذي أعطى الضوء الأخضر لتركيا لكي تتجاهل شمال العراق وبهذا الحجم الكبير من القوات والمعدات ان كل ذلك هو نقض صريح للقوانين والقرارات الدولية ونحن نرفض ذلك بشدة.

كما أننا على اتم الاستعداد للدفاع عن حرمة أراضينا وفورتنا وحكمنا امام اي عدوان محتمل ومن اية جهة كانت.

## مفكرون وشخصيات عالية تواصل .. قمتة

العصر ويحاول ان يوائم بين الفكر الإسلامي واسلوب العصر.

ودعا فضل الله للبحث عن اميركا في كل مشاكل المنطقة بدء من الغزو التركي للعراق الى زائر وسر اليسون والجزائر معتبرا ان ما يجري في افريقيا يراد منه تمزيقها لاعادة تركيبها على الطريقة الاميركية.

كما صرح السيد حيدر جمال المستشرق الروسي المشهور، زعيم الاتحاد الإسلامي في روسيا بان الحضور الواسع للشعب الإيراني في انتخابات رئاسة الجمهورية هو دليل على الوحدة الوطنية، وقال: اني اقدم التهاني نيابة عن جميع مسلمي روسيا الى القائد والشعب في ايران هذا النصر العظيم.

وأضاف هذا المستشرق الروسي بان ايران الاسلام اليتت بانها تتمتع برصيد شعبي ووحدة وطنية كاملة، وبإمكانها وبالإعتماد على هذا الامر احباط وافشل جميع مؤامرات ووسائل الإعداء وفي المحافل الدولية، واضحت ايران قوة ومقدرة في المنطقة وان شعبها سيدافع عن حقوقه حيال اميركا.

ومضى السيد حيدر جمال الى القول بان الانتخابات الإيرانية هي الوحدة التي جرت في اجواء الديمقراطية حرة في

العالم الإسلامي، حتى ان الإعداء يعترضون على كيفية إجراء هذه الانتخابات، وان السيد الخامني وعي اعصاب الانتخابات اعتبر التزوير والتلاعب في الأوراق الانتخابية بأنه خلاف الشرع الإسلامي، وأنه عكس للعالم الحقيقة الوجه الحقيقي والتناصع للديمقراطية الإسلامية.

وأشار هذا المستشرق الروسي الى ان هذه الانتخابات الإيرانية يمكن ان تدمية ثورة الإمام الخميني «رض» وجديرة بالدول والقوى الكبرى الرخوخ لهذه القدرة العظيمة، وتسعى الى ترميم علاقاتها وروابطها مع دولة تتحد فيها الحكومة والشعب.

المصرية والإسرائيلية ما هو الا كذب وإفتراء ولا اساس له من الصحة فكما قال الرئيس المنتخب السيد خاتمي: اذا اردنا ان نعيد العلاقات مع مصر فلنا شروطنا الخاصة ونحن الذين سنفرض شروطنا على نظام مصر في مجال إعادة العلاقات.

وأضاف: تؤكد ثنائية بان كل ما دار في المناجحات بيني وبين حسني مبارك انما كان في إطار قمة طهران الإسلامية ولم تتطرق بناتا الى وضع العلاقات الثنائية بين طهران والقاهرة وما يقال حول ذلك انما هو كذب ووهم وإفتراء.

وردا على سؤال لمراسل وكالة الأنباء الألمانية حول مدى تاثير الوضع الأفغاني على مباحثات السلام الطاجيكية قال الدكتور ولايتي: ان افغانستان وخلال العقود الأخيرة الماضية لم تر الاستقرار والنبات على ارضها والوضع مستمر هكذا حتى يومنا هذا وهذا الامر ليس له اني تأثير على القضية الطاجيكية فأحداث افغانستان الأخيرة ليست لصالح أي طرف من اطراف النزاع كما ان الاسم المتصدد لاتزال تعترف رسميا بحكومة الرئيس رباني كدولة شرعية في افغانستان.

وأضاف: الوضع الأفغاني يهمني كثيرا لأنه يرتبط بأمننا والامن الاقليمي ايضا وسنواصل مساعينا من اجل انهاء النزاع الأفغاني ولازنا نؤكد على ان نهاية الصراع لاتتم الا عبر الطرق السلمية.

وفيما يتعلق بسؤال مراسل صحيفة «الحياة» اللندنية حول اللقاء الأخير بين مبارك وتنن يماهو في «شرم الشيخ» والسياسة الصهيونية المستقبيلة ازاء مباحثات التسامح في الشرق الاوسط فقد اجاب الدكتور ولايتي قائلا: كما اكدنا مرارا فان السياسة العدوانية للكيان الصهيوني لن تتغير ولن يطرأ على مشروع التسامح العربي - الصهيوني ائني تغيير وسيواصل العدو الصهيوني،

لتقديم دعوة الرئيس رفسنجاني الى قادة هذه الدول لحضور قمة طهران الإسلامية، لكن ومع الاسف فقد استغل النظام المصري هذا الموضوع ووظفه محليا وعربيا وادعى انه بالإضافة الى تقديم الدعوة لحضور قمة طهران جاءت الزيارة لبحث إعادة العلاقات المصرية - الإيرانية، فما هو تعليقك على ذلك؟

اجاب السيد وزير الخارجية قائلا: كما ذكرتم فقد قمت بزيارة عواصم العديد من الدول الإسلامية والعربية لتقديم دعوة الرئيس رفسنجاني لقادة هذه الدول لحضور قمة طهران الإسلامية ومن بين هذه الدول مصر فخلال لقائي بالسيد الرئيس المصري حسني مبارك وبساقسي المسؤولين المصريين لم يتم التحدث عن سل إعادة العلاقات الإيرانية - المصرية او اي موضوع من هذا القبيل وانما كانت المباحثات كلها تدور حول القمة الإسلامية القادمة وهذا ما نقلته وكالات الأنباء والصحافة المصرية بصورة واسعة خلال الزيارة وكل ما اعلن فيما بعد من قبل المسؤولين والصحافة

## زلزالان يهزنان عشتار واورام

اربمبل / ارنا: ضرب زلزال بلغت شدته ٤/٨ درجة على مقياس ريختر في الساعة التاسعة و ٣٤ دقيقة و ٢٠ ثانية من صباح امس الاربعاء مدينة اربيل.

وسجل مركز رصد الزلازل بمدينة تيزين الزلزال على بعد ٢٥ كيلومترا من استار.

ولم يرد احد الآن اي تقرير بشأن حجم الخسائر والاضرار للمنطقة.

و ٣٤ دقيقة من صباح امس الاربعاء ولدة عشر تاون مدينة استارا.

## التوقيع على الوثيقة النهائية لاتفاق السلام .. قمتة

والاطراف التي قامت بدور المراقب في مباحثات السلام الطاجيكية، التوقيع على مذكرة السلام الطاجيكية باعتبارها اهم عامل لضمان السلام والصلح في طاجيكستان وندعوها لمواصلة دعها لهذه المسيرة خاصة في هذه الظروف الحساسة.

بعد ذلك تحدث السيد طلب نظروف وزير خارجية طاجيكستان قائلا: تقوم اليوم بالتوقيع على آخر وثيقة سياسية لاحلال السلام الدائم في طاجيكستان ويعود الفضل كله الى الجمهورية الإسلامية في الدرجة الأولى ومن ثم للأمم المتحدة بمجهودها السيد مرم والحكومة الروسية وباقي الاطراف الدولية المراقبة.

وأضاف: تقدم شركنا الجزيل حكومة طاجيكستان وشعبا لحكومة وشعب إيران الشقيقة لما اولود من اهمية خاصة خلال السنوات الماضية وما بذله من جهود حثيثة واخوية في مجال احلال السلام والصلح في طاجيكستان.

اما السيد تورجان زائد مندوب المعارضة الطاجيكية فقد قال: نحمد الله ونشكره على ما توصلنا اليه اليوم في اتفاق السلام الثمانية والتي تم الاتفاق عليها من خلال التوقيع على آخر وثيقة

و ما قدمود من مساعدات ودعم انساني ومعنوي خلال السنوات الاربع الماضية. من جانبه قال مندوب الامن العام للامم المتحدة في شؤون طاجيكستان السيد مرم: ان اطراف النزاع الطاجيكي مستعدة بعد اليوم للقيام بتطبيق بنود

اتفاق السلام الثمانية والتي تم الاتفاق عليها من خلال التوقيع على آخر وثيقة

و ما قدمود من مساعدات ودعم انساني ومعنوي خلال السنوات الاربع الماضية. من جانبه قال مندوب الامن العام للامم المتحدة في شؤون طاجيكستان السيد مرم: ان اطراف النزاع الطاجيكي مستعدة بعد اليوم للقيام بتطبيق بنود اتفاق السلام الثمانية والتي تم الاتفاق عليها من خلال التوقيع على آخر وثيقة

## د. همن روحاني: ما يحدث في افغانستان .. قمتة

لقد ابلغنا تركيا بمذكرة رسمية وقلنا بان قواتنا على اهبة الاستعداد للرد على اية حركة مشيوبة وقد نددت الدول العربية وجامعة الدول العربية بهذا

الغزو التركي. وفي شأن حدودنا الجنوبية ومياه الخليج الفارسي، قال: لقد نددنا باستمرار بالتواجد العسكري الأمريكي في المنطقة ولا جديد حاليا لكن استمرار هذا الحضور يشكل تهديدا جادا لأمن المنطقة ويزيد من حدة التوتر فيها

وللاسف فان الدول للطة في الساحل الجنوبي للخليج الفارسي تقف على الارادة للمستقلة لاتخاذ القرار وبعض هذا التري يعود الى الغلظة التي ارتكبها العراق بهجومه على الكويت، ولهذا فقد ترى هذه الدول بان امنها مضمون بهذا الحضور في الاقل من جانب صدام.

## د. همن روحاني: ما يحدث في افغانستان .. قمتة

خاصة بعد استيلاء طالبان على كابل. وفيما يخص تطور الموقف على حدودنا الغربية، قال الدكتور روحاني: لقد تعودت تركيا ان تقوم بين الحين والآخر بعمليات عسكرية تخترق فيها شمال العراق بحجة قمع المعارضين، والهجوم الاخير اتخذ ابعادا واسعة واثر عمقا كما خلق خسائر جسيمة في ارواح على الجانبين.

وأضاف: روحاني: إيران الاسلام ترفض هذا التدخل العسكري وكلنا امل بانسحاب تركيا وبأسرع وقت من الشمال العراقي، وقد لغتنا انتباه الحكومة التركية بهذا الشأن.

وقال: ان ايران تشعر بقلق شديد حيال الامن الفردي والاجتماعي للجماهير الكردية بشمال العراق، ولهذا فهي ترصد الموقف عن كثب، وأضاف:

## رئيس الجمهورية يشهد .. قمتة

الاعمار والنجاحات والإنجازات الحاصلة من هذا المضمار فضلاً عن اعداد دراسة عن حجم مصادرها وثرواتها التي تم استثمارها بصورة مناسبة وبناءه وبالتالي حجم الإنجازات التي حققناها

للإحلال القائمة. وطالب السيد هاشمي رفسنجاني ختام ندائه الشعب ان يعتبر نفسه مسؤولاً عن رفع الانتاجية في التوليد والتوزيع والاستهلاك لان رفع الانتاجية شرط لازم لبناء مجتمع متطور ومتقدم.

من جانبه اشار وزير الصناعة في كلمته بهذا الملقى الى دور الحكومة في رفع الانتاجية الوطنية، وقال: ينبغي الاخذ بنظر الاعتبار في قضية الانتاجية الوطنية ثلاثة مصادر رئيسية وهي

الايدي العاملة ورووس الاسواق والاكتنايات والطبيعة والموقع الجغرافي والسعي للاستفادة بصورة افضل من هذه المصادر الى جانب حفظ البيئة في عملية رفع الانتاجية.

## دراسة.. العالم سيواجه أزمة طاقة .. قمتة

حقول ومصادر جديدة للطاقة كما ان عددا من متخصصي احتياطي النفط عزوا هذه الزيادة في تقدير احتياطي النفط لدى هذه الدول الى العامل السياسي وهو لا يتطابق مع الحقائق الموجودة.

وأضاف الدكتور هديفلد رغم ان أزمة النفط في عقد السبعينات كانت مؤقتة الا انها أحدثت اضطرابا كبيرا في الاقتصاد العالمي ورفعت من نسبة التضخم

وبشكل كبير. وبناء على الانخفاض الاجباري لإنتاج النفط خلال السنوات العشرين القادمة فان العالم سيواجه أزمة حقيقية في النفط والطاقة وهي ان تكون مؤقتة هذه المرة وعلى الدول ان تهسى نفسها من الان لمواجهة الانار الاقتصادية والاجتماعية السلبية لهذه الأزمة.

## مسؤولة كازاخية: الإسلام منح المرأة مكانتها الحقيقية

الماتى / ارنا: أعلنت رئيسة اتحاد المرأة المسلمة في كازاخستان بان الاسلام هو الدين الوحيد الذي احيا مكانة المرأة وصان شخصيتها.

وأضافت السيدة « اميتة تيمانوا» ان المرأة تعرضت طوال ٧٠ عاما لانواع التمييزات الثقافية في نفس الاتحاد السوفييتي السابق والان تسعى من خلال تمسكها بالاسلام لايحاء شخصيتها الحقيقية.

وأضافت تيمانوا خلال استقبالها امس الاربعاء السيد حسن قشقايي سفير إيران في الماتى: ان المرأة الكازاخية تولي اهتماما بالغاً بالاسلام وتقافته الثغرة.

وقال السيد قشقايي: ان الجمهورية الإسلامية الإيرانية تحترم شخصية المرأة وتدعم حضورها النشط في كافة الساحات وفي جميع الشؤون الاجتماعية وتعتبره ضروريا لتنمية البلاد.

## دراسة.. العالم سيواجه أزمة طاقة .. قمتة

الدورات السابقة بعد العام ١٩٧٣ حيث شهد النمو الاقتصادي تقدما ملحوظا. كما ان استهلاك النفط وخصوصا في بلدان اميركا اللاتينية وافريقيا واسيا حيث النمو الاقتصادي بحاجة الى طاقة

اكثر كان كبيرا جدا مع الاخذ بنظر الاعتبار بان احتياطي نط العالم لم يكن بدرجة يتصور معها بان يواجه العالم أزمة في النفط.

ومضى هذا الخبر الى القول: في الاعوام ١٩٨٨ — ١٩٨٩ نشرت كل من فنزويلا والعراق وايران وامارة ابوظبيي والعربية السعودية تقارير مفادها بان احتياطي النفط لديها اكثر بـ (٢٧٠) مليار برميل قياسا الى التقديرات السابقة الا انه لا يمكن الوثوق بهذه الارقام خصوصا وان هذه الدول قد ادعت ذلك في نفس الوقت اصف الى ذلك عدم اكتشاف



10-10-68

۱- در این کتاب - در این باب - در این فصل -  
 ۲- در این کتاب - در این باب - در این فصل -  
 ۳- در این کتاب - در این باب - در این فصل -  
 ۴- در این کتاب - در این باب - در این فصل -  
 ۵- در این کتاب - در این باب - در این فصل -  
 ۶- در این کتاب - در این باب - در این فصل -  
 ۷- در این کتاب - در این باب - در این فصل -  
 ۸- در این کتاب - در این باب - در این فصل -  
 ۹- در این کتاب - در این باب - در این فصل -  
 ۱۰- در این کتاب - در این باب - در این فصل -

خفیه کی نسبت

[illegible]

تقريباً الى ما يجري في فلسطين

من كبة  
فكما صرح السيد خير الدين  
المستشرق الفرنسي القاهر  
أحمد الأسدي في رسالته التي  
يجمع الشعب الإيراني في النهضة  
الجمهورية هو دليل على قوة  
عظيمة. وقال: اني قد التفتت  
على جميع عظمى رجاله  
الذين تشعب في ايران هذا العصر العظي  
واضاف هذا المستشرق الذي  
يقن الاسلام انتم بانيها تنفقون  
في تقيي ووحدة وعنفية كسامة. ويك  
الاعتماد على هذا العصر العظيم  
الاستعداد على الحركات ووسائل العمل

الاحتفاء على هذا الزائر المميز  
فمنه نتمنى ان يترك لنا  
بعض من اثاره

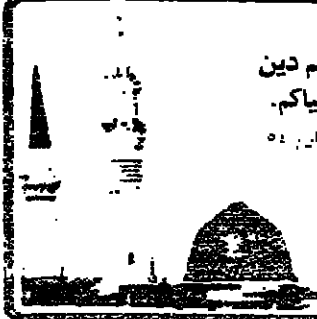
فألقى السوط، و  
فقدت في المنطقة وأن شعبها  
حقوقه حيل أمركا  
منى السيد حسين جمال الله  
الانتخابات الإيرانية في اليوم  
في جوت في اجراء دقيقا طيلة  
الم الإسلامي، حتى ان  
ترضوا على كيفية  
مخيلات، وان السيد الخميني  
في الانتخابات اعترضوا

الشيخ محمد باقر  
ألف الشرح الإسلامي  
والفقه الحنبلية والوجه العقلي والفقه الحنفية الإسلامية.

ويذكر قضية الإسلامية  
وأشمل هذا المستشرق الروسي في  
إحدى الانتخابات التي أقيمت في  
سورة ثورة الإمام الحسين عليه السلام  
فيقول ويقول الفقيه النجدي الشيخ  
الحسين بن علي، وتسمى في

حكومة والشعب

الخميس ٢٢ محرم ١٤١٨ هـ، ٢٩ ايار ١٩٩٧ م



قال الامام الحسين (عليه السلام):

ويلكم يا شيعة آل أبي سفيان، ان لم يكن لكم دين  
وكنتم لاتخافون المعاد فكُونوا احرارا في دنياكم.

بحار الانوار: ٥١

الاقوات الرسمية بتوقيت طهران:

- اذان المغرب (اليوم): الواحدة و دقيقتان  
- اذان المغرب (اليوم): الثامنة و ٣٥ دقيقة  
- اذان الصبح (غدا): الرابعة و ٨ دقائق  
- طلوع الشمس (غدا): الخامسة و ٥١ دقيقة

## اجتماع تمهيدي للقمة الاقتصادية في الشرق الاوسط

اكبر الشركات العالمية سيشركون في قمة الدوحة، واعربت قطر عن عزمها على استضافة هذه القمة بالرغم من توقف عملية السلام ولكنها اعتبرت انه من السابق لوانه القول بما اذا كانت الدعوة ستوجه الى اسرائيل للمشاركة في هذه القمة.

يشير الى ان سوريا تعارض عقد هذه القمة معتبرة انها ستشكل خرقا لقرارات الجامعة العربية التي تدعو الى تجميد التطبيع مع اسرائيل.

وكان موقف سوريا قد توجه الاسبوع الماضي الى قطر لبحث هذه المسألة مع المسؤولين القطريين، وأوضح دبلوماسيون عرب في ٢١ ايار في الرياض ان السعودية والكويت ودولة الامارات العربية المتحدة تدعم الموقف السوري وهي تؤيد تأجيل قمة القمة الاقتصادية.

## توتر متزايد في العلاقات اليمنية السعودية وصنعاء تبادر لنجدة انتقادات الرياض

استقبل من قبل وزير الداخلية السعودي الامير نايف بن عبدالعزيز الذي تسلم عنه رسالة من الرئيس اليمني علي عبدالله صالح الى العاهل السعودي الملك فهد بن عبدالعزيز تتعلق بالمفاوضات الحدودية بين البلدين.

وكانت زيارة الارياني الاول التي يقوم بها مسؤول يمني الى السعودية منذ الانتخابات التشريعية اليمنية في ٢٧ نيسان الماضي.

وكان الارياني قد اتهم السعودية في ٢٥ نيسان بتحويل تنظيمات للعارضة اليمنية التي قاطعت الانتخابات التشريعية.

وفي ٢١ ايار الجاري اتهمت صحيفة «يمن تايمز» الصادرة باللغة الانجليزية السعودية بطرد آلاف اليمنيين للقيمين في السعودية بصورة غير شرعية وبيع واردات الفواكه والخضار اليمنية من دخول اسواق السعودية.

واكدت «يمن تايمز» في حينه ان تلك العرائل الجديدة هي النتيجة للبادرة لانتخابات لان السعودية تعتبر ان حلفاءها (في اليمن) تراجعوا وان الرئيس علي عبدالله صالح خرج منها قويا.

## مذكرة جديدة لحب الله عن حكومة اربكان

انقرة/ اف ب: أعلنت المعارضة البرلمانية التركية يوم الثلاثاء انها ستقدم الاسبوع المقبل مذكرة حجب ثقة جديدة عن حكومة رئيس الوزراء التركي الاسلامي نجم الدين اربكان.

وصرح محمد كيجيجيلير احد كبار مسؤولي حزب الوطن الام «يمني، اكبر احزاب المعارضة، بزعامة رئيس الوزراء السابق مسعود يلماز ستقدم مذكرة حجب الثقة الى رئاسة البرلمان مطلع الاسبوع المقبل.

واضاف كيجيجيلير ان الحكومة ستسقط هذه المرة.

وكانت احزاب المعارضة قدمت الاسبوع الماضي مذكرة حجب ثقة للاتاحة بحكومة اربكان الائتلافية ولكن الحكومة لم تسقط بفضل دعم حزب صغير من اليمين.

## افغانستان.. ميليشيا الطالبان تنكر في الشمال متكبدة خسائر فادحة امام تحالف قديم جديد

من جهته قال مصدر مطلع من حزب الوحدة الإسلامية ان قوات حزب الوحدة الإسلامية بزعامة السيد محمود كريم خليلي يستعدون لقتال الطالبان من جهة «درد شيخ علي».

شیرغان هربا من الانتفاضة الشعبية من جانبه قال السيد «قاسم سيلاني» وهو احد المسؤولين في الحكومة الافغانية ان قوات حزب الوحدة



و جاء انسحاب قوات الطالبان بعد ساعات من المواجهات في مزار الشريف التي كانت معقل زعيم الحرب عبدالرشيد دوستم الذي ارغم على المغادرة الاسبوع الماضي بعد ان تعرض عليه قواته وانظمو الى الطالبان.

ويبدو مع ذلك ان مقاتلي حزب الدعوة تلقوا دعما من قوات الجنرال عبدالملك الذي انشق على دوستم في هجومهم للمضد على الطالبان امس الاربعاء.

وقد تسوقف القصف المدفعي والصاروخي ظهرا وانتشر ثبا انسحاب قوات الطالبان في كل ارجاء المدينة.

في السياق نفسه قال مصدر افغاني مطلع امس ان قوات «حزب الوحدة الإسلامية» و «الحركة الوطنية الإسلامية» في مزار الشريف وشیرغان تمكنت من قتل (٤) آلاف شخص من قوات الطالبان واسر ألف آخرين.

وقال السيد «حبيب الله» المسؤول في حكومة الرئيس الافغاني برهان الدين رباني لوكالة انباء الجمهورية الإسلامية في ايران انه شوهد بين الاسرى «احسان الله» رئيس البنك المركزي للطالبان في كابل و «ملا عبدالرزاق» حاكم هرات وعددا من المسؤولين الباكستانيين الذين كانوا في مزار شريف.

واضاف: انه تم اسر (٧٠٠) شخص من قوات الطالبان كانوا قد لجأوا الى داخل مقر الجنرال دوستم الواقع في

## تظاهرات مناهضة لكابيل في كينشاسا

كينشاسا / اف ب: تظاهر نحو ٥٠٠ شخص من انصار الزعيم الراديكالي المعارض اتينان تشيسكيدي امس في شوارع كينشاسا تعبيرا عن مناهضتهم لانظام لوران ديزيري كابيلا الجديد.

وشارك مؤيدون لزعيم معارض آخر هو اولينغا كوي ايضا في التظاهرة واطلقوا شعارات مناهضة لكابيل الذي أعلن نفسه رئيسا لجمهورية الكونغو الديمقراطية مثل كابيل قاتل الكونغو وكابيل باع بلادي للروانديين.

وانطلقت التظاهرة من محطة كينشاسا المركزية في وسط المدينة واتجهت الى منزل تشيسكيدي الواقع على بعد بضعة كيلومترات في حي ليمني.

ولم يسجل وقوع حوادث وتجنبت الشرطة التدخل لمنع المتظاهرين الذين

## ٢٢٨ مليار دولار ميزانية الامم المتحدة للعام ١٩٩٨-١٩٩٩

نيويورك / الاسم المتحدة/ اف ب: نشرت منظمة الامم المتحدة يوم الثلاثاء ميزانيتها التي ظلت في حدود ٢.٥٨ مليار دولار للفترة ١٩٩٨ — ١٩٩٩ واخذت في الاعتبار التزام الامم العام للامم المتحدة كوفي عنان بالغاء الف وقبلة.

وتنص الميزانية التي قدمها يوم الثلاثاء المسؤول المالي في المنظمة الدولية جوزف كونور على الغاء ٩٠٤ وظائف مازالت شاغرة من اصل ١٠ آلاف وظيفة في مقر الامم المتحدة في نيويورك وجنيف وقبلة.

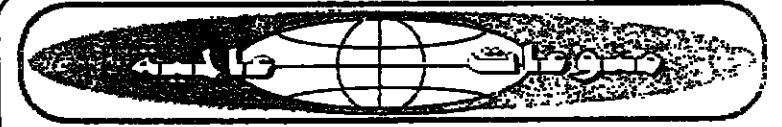
واضاف كونور ان مائة وظيفة اضافية ستلغى قبل ان تصبح الميزانية نهائية طبقا للمتعهد الذي اخذه الامن العام باعلان برنامج الإصلاحات في تموز المقبل.

لكن كونور اشار الى ان قرار الغاء هذه الوظائف عائد للجمعية العامة التي ستصوت على الميزانية المقبلة في كانون الاول المقبل.

وقد مارس الكونغرس الأمريكي الذي دفع ١.٥ مليار دولار من المساعدات المترتبة على واشنطن شرط ان تنفذ الامم المتحدة هذه الإصلاحات، ضغوطا على عنان ليبدأ في تطبيق برنامج الإصلاح منذ تسلم مهام منصبه في الاول من كانون الثاني الماضي.

وقال كونور ان ميزانية ١٩٩٨ — ١٩٩٩ كانت في الاصل ٢.٤٧ مليار دولار لكنها ارتفعت لتأخذ في الاعتبار التضخم واسعار الصرف.

وتبلغ ميزانية ١٩٩٦ — ١٩٩٧ المطبقة حتى كاشون الاول المقبل ٢.٦ مليار دولار.



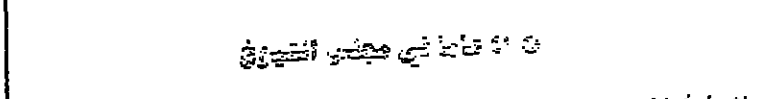
## اليابان .. العثور على رأس فتى امام مدرسة

طوكيو/ اف ب: عثر صباح يوم الثلاثاء على رأس فتى في الحادية عشرة من عمره اختفى منذ السبت الماضي، قرب مدرسة ثانوية في مدينة كوبي غرب اليابان.

واقاد المحققون ان الرأس قطع بـكين. وعثر في تم الفتى هامي على قصاصة ورق كتبت عليها رسالة. واكدت الشرطة العثور على رأس الفتى لكنها لم تؤكد هويته.

وكان نحو مائة من رجال الانقاذ للطلوعين وعدد من افراد عائلات اصداقائه قد بدأوا البحث عن الفتى يوم الاثنين بعد يومين من اختفائه.

وعثر بواب المدرسة على رأس الفتى وابلغ الشرطة على الفور. وتقع المدرسة في حي شهد اعتداءين على تلميذتين في آذار الماضي احدهما قتل بعدما ضربت بهراوة في هاتين الاعتداءين.



واشنطن/ اف ب: حقق سترو ثورموند السيناتور الجمهوري البالغ من العمر ٩٤ والذي يمثل كارولينا الجنوبية الاحد الماضي رقبا قياسي في القدم في مجلس الشيوخ واحتل ثورموند اكبر اعضاء المجلس سنا، بمرور ٤١ عاما وعشرة اشهر على دخوله المجلس متجاوزا بذلك رقبا قياسي سابقا حققه الديمقراطي كارل هايلن الذي توفي في ١٩٦٩.

ورغم مناماته من بعض التسوية في اللي وبداية اصابته بالصرم، يؤكد السيناتور انه يتمتع بصحة جيدة وينظر قويا ويمتزم اكرال ولايته الثامنة على التوالي ليكون اول سيناتور يبلغ من العمر مائة عام.

وحول سر نشاطه هذا، قال ثورموند ان للورثة دورا كبيرا ولكن الرياضة والنظام الجيد والشاؤل امور تساهم في ذلك.

وكان ثورموند قد انتخب حاكما لكاليفورنيا الجنوبية في ١٩٤٦ بعد ان قاتل في صفوف القوات الاميركية في منطقة النورماندي في فرنسا ١٩٤٤. وفي ١٩٤٨ رشح نفسه للانتخابات الرئاسية وكان خصمه هاري ترومان والجمهوري توماس ديوي كمرشح عن الجنوب العنصري.

صنعاء / اف ب: شن اليمن حملة انتقادات ضد السعودية متها اياها بانها تعاملت مع الزيارة الاخيرة لوزير الخارجية اليمني الى السعودية بشكل غير لائق في وقت لم يتوصل فيه البلدان الى نتائج جوهرية في مفاوضاتهما لترسيم الحدود المشتركة.

فقد هاجمت صحيفة رسمية امس لليوم الثاني على التوالي السعودية التي تشهد علاقاتها مع اليمن توترا على الرغم من ان البلدين تصالحا بشكل رسمي عام ١٩٩٥ بعدما كانت علاقتهما تدهورت منذ ازمة الكويت عام ١٩٩٠.

واعترفت صحيفة «الثورة» ان الطريقة التي تعاملت بها السعودية مع زيارة الارياني الذي يتولى ايضا منصب نائب رئيس الوزراء شكلت مفاجأة وصدمة لليمن لان هناك من حال بين

## القر في الحقبة.. الصحابة يخطفون امام مسجد يقرب من حيا



بيت لحم / الضفة الغربية / اف ب: اقامت مصادر فلسطينية في مدينة بيت لحم في الضفة الغربية امس ان الجنود الاسرائيليين وعناصر من الامن الاسرائيلي قاموا باعتقال امام مسجد فلسطيني مقرب من حماس في عملية تشبه عمليات الاختطاف.

واوضحت هذه المصادر ان رجل الدين المعتقل يدعى عبدالمجيد عطاء ٤٠ عاما ويعمل اماما لمسجد مخيم الدهيشة القريب من مدينة بيت لحم.

وقال شهود عيان ان الجنود الاسرائيليين اضافة الى عناصر من الامن الاسرائيلي اقتضوا على عطاء عند رؤيته

عن مؤسسة كيسان الصحافة والنشر  
طهران، الجمهورية الإسلامية في إيران  
ص: ٣١١٩٦٣ / ٣١١٩٦٣ هاتف: ٣١١٩٦٣-٣١١٩٦٣  
فكس: ٣١١٩٦٣-٣١١٩٦٣

## كيسان العربي

صحيفة يومية

## KAYHAN-AL-ARABI

Adaily newspaper from Kayhan's  
Publication in Arabic Language